'THIS SHORT EXQUISITE NOVEL . . . MANAGES
TO HONOR GENRE CONVENTIONS WHILE
SIMULTANEOUSLY EXPLODING THEM,
CREATING A WORK OF INTENSE AND
UNREALIZED LONGING.' NEW YORK TIMES

THE

SKATING

ROBERTO

BOLANC

Also by Roberto Bolaño in English translation

Novels

Nazi Literature in the Americas

Distant Star

The Savage Detectives

Amulet

Monsieur Pain

By Night in Chile

Antwerp

2666

Short Stories

Last Evenings on Earth

The Return

Poetry

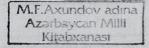
The Romantic Dogs

SKATING RINK

ROBERTO BOLAÑO

H0505

Translated by Chris Andrews



PICADOR

[[6/7 AMEP.]



First published 2009 by New Directions Books, New York and simultaneously by Penguin Books Canada

First published in Great Britain 2010 by Picador an imprint of Pan Macmillan, a division of Macmillan Publishers Limited Pan Macmillan, 20 New Wharf Road, London N1 9RR Basingstoke and Oxford Associated companies throughout the world www.panmacmillan.com

> ISBN 978-0-330-51052-3 HB ISBN 978-0-330-52305-9 TPB

Copyright © the Heirs of Roberto Bolaño 1993

Translation copyright © Chris Andrews 2009

Originally published in 1993 as La Pista de Hielo in Spain; published by arrangement with the Heirs of Roberto Bolaño and Carmen Balcells Agencia Literaria, Barcelona.

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in or introduced into a retrieval system, or transmitted, in any form, or by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise) without the prior written permission of the publisher. Any person who does any unauthorized act in relation to this publication may be liable to criminal prosecution and civil claims for damages.

135798642

A CIP catalogue record for this book is available from the British Library.

Printed in the UK by CPI Mackays, Chatham MES 8TD

This book is sold subject to the condition that it shall not, by way of trade or otherwise, be lent, re-sold, hired out, or otherwise circulated without the publisher's prior consent in any form of binding or cover other than that in which it is published and without a similar condition including this condition being imposed on the subsequent purchaser.

Visit www.picador.com to read more about all our books and to buy them. You will also find features, author interviews and news of any author events, and you can sign up for e-newsletters so that you're always first to hear about our new releases. If I must live then let it be rudderless, in delirium Mario Santiago

1-40505

Praise for ROBERTO BOLANO

'Bolaño writes with such elegance, verve and style and is immensely readable' 6 UARDIAN

'His fiction was hallucinatory, haunting and experimental'

'Bolaño has come close to re-imagining the novel' INDEPENDENT

'His work is as vital, thrilling and life-enhancing as anything in modern fiction' 5 U N D A Y TIMES

'Bolano has proved [literature] can do anything' 50075MAN

'[Bolaño] made each book more ambitious so that it will take us many years to come to terms with his vast achievement' [DIM TOIBIN

'He has the natural storyteller's gift – but more important, he has the power to lend an extraordinary glamour to the activities of making love and making poetry' EDMUND WHITE

'Bolaño was one of those rare writers who write for a future time, and we, especially we in the Anglophone world, have only begun to appreciate his strange, oblique genius' 10 H N BANVILLE

'Readers who have snacked on a writer such as Haruki Murakami will feast on Roberto Bolaño' 5 UNDAY TIMES

'It's no exaggeration to call Bolaño a genius' WASHINGTON POST

'Bolaño makes you feel changed for having read him; he adjusts your angle of view on the world' GUARDIAN

"ADA" Kitab Merkezi **

or Ou "Müəlliflik hüququ və əlaqəli hüquqlar haqqında" Azərbaycan Respublikası Qanununa və nəşr ilinə, ölkə üçün mühüm əhəmiyyət kəsb etdiyinə görə bu elektron resursdan yalnız kitabxananın "Lokal şəbəkədən istifadə üzrə oxu zalı"nda istifadə etmək olar.

* * *

Due to Law of Azerbaijan Republic on "Copyright and related laws", year of publication and for this reason that this material is important for our republic you can use this electron resource only in the "Local network reading hall".

* * *

Принимая во внимание закон Азербайджанской Республики "Об авторском праве и сопутствующим правам", год издания, и чрезвычайную важность для страны, получить доступ к данному электронному ресурсу можно только в библиотечном "Читальном зале по использованию локальной сети".